

Juan 16, 12-15

La Santísima Trinidad quiere la salvación de la humanidad. Cada Persona de la Santísima Trinidad tiene un papel específico en su plan de salvación. Jesús nos enseña hoy cuál es el papel específico del Espíritu Santo: la glorificación de Jesús en el corazón de los que creen en Él. El Espíritu Santo es el que nos guiará hasta la verdad plena, el que nos dará un conocimiento más profundo del amor del Padre manifestado en Jesucristo, y el que nos santificará, el que nos transformará para que este amor infinito llene nuestro corazón, sane nuestra mente, cure nuestra voluntad, y nos haga imagen perfecta de Jesucristo. Para esto nos ha creado el Padre: para que seamos sus hijos, y compartir con nosotros su alegría, su felicidad y su vida por toda la eternidad. El Espíritu Santo es el que engendró a Jesús en las entrañas de María, el que transforma el pan y el vino en el Cuerpo y la Sangre del Señor, y el que nos da la vida y la fe.

Pidamos a la Virgen Santísima que nada ni nadie nos separe nunca del amor de Dios, y que lo sepamos transmitir a los demás.

Івана 16, 12-15

Пресвята Трійця бажає спасіння людства. Кожна Особа Святої Трійці має особливу роль у Його плані спасіння. Сьогодні Ісус навчає нас, якою є особлива роль Святого Духа: прославляти Ісуса в серцях тих, хто вірить в Нього. Саме Святий Дух направить нас до повної істини, дасть нам глибше пізнати любов Отця, явлену в Ісусі Христі, освятить нас, перетворить нас так, щоб ця безмежна любов наповнила наше серце, зцілила наш розум, вилікувала нашу волю і зробила нас досконалим образом Ісуса Христа. Це те, для чого Отець нас створив: щоб ми були Його дітьми, і щоб Він ділився з нами Своєю радістю, Своїм щастям і Своїм життям на віки вічні. Саме Святий Дух породив Ісуса в лоні Марії, саме Він перетворює хліб і вино на Тіло і Кров Господні, саме Він дає нам життя і віру.

Просімо Пресвяту Богородицю, щоб ніщо і ніхто ніколи не відлучив нас від Божої любові, і щоб ми вміли передавати її іншим.